

令和5年度鹿児島・シンガポール  
文化芸術交流事業に係る  
旅行業務委託  
入札説明書

〒890-8577

鹿児島市鴨池新町10番1号

鹿児島県観光・文化スポーツ部文化振興課

電話 099-286-2537

FAX 099-286-5537



# 入札説明書

「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託」に係る入札公告に基づく一般競争入札については、関係法令に定めるもののほか、この入札説明書の定めるところによるものとする。

入札に参加する者は、下記事項を熟知の上、入札しなければならない。この場合において、記載事項等に質疑がある場合は、質疑書を提出することができる。

入札後、記載事項等についての不知又は不明を理由として異議を申し立てることはできない。

## 記

### 1 入札に付する事項

- (1) 調達をする役務の名称  
令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託
- (2) 調達をする役務の特質等  
別紙「仕様書」による。
- (3) 履行期限  
令和5年12月25日（月）
- (4) 履行場所  
別紙「仕様書」による。

### 2 入札に参加する者に必要な資格

次に掲げる要件のいずれにも該当する者であること。

- (1) 鹿児島県内に本社又は営業所等を有する旅行業法第1種、第2種及び第3種旅行者であること。
- (2) 役務の提供等の業務に関する契約に係る競争入札参加資格審査要綱（平成14年鹿児島県告示1481号）第7条第3項の規定により入札参加資格を有すると決定された者であって、当該資格を入札書の提出期限の時点で有する者であること。
- (3) 入札書の提出期限の時点で役務の提供等の業務に関する契約に係る競争入札参加資格審査要綱第5条各号のいずれにも該当しない者であること。
- (4) 開札時に物品又は役務の調達等に係る有資格業者の指名停止に関する要綱（平成15年鹿児島県告示第416号）第3条又は第4条の規定による指名停止を受けている者でないこと。

### 3 入札の方法等

#### (1) 入札書の記載

落札決定に当たっては、入札書に記載された金額に当該金額の100分の10に相当する額を加算した金額（当該金額に1円未満の端数があるときは、その端数金額を切り捨てるものとする。）をもって落札価格とするので、入札に参加する者は、消費税及び地方消費税に係る課税事業者であるか免税事業者であるかを問わず、見積もった契約金額の110分の100に相当する金額を入札書に記載すること。

(2) 入札及び開札の日時及び場所

- ア 日時 令和5年11月6日(月)午前9時00分  
イ 場所 鹿児島県庁行政庁舎9階 文化振興課内A会議室  
(鹿児島市鴨池新町10番1号)

(3) 入札説明書

- ア 入札に参加するために必要な関係書類その他入札に関する詳細な事項は、入札説明書による。  
イ 入札説明書の交付及び交付期限  
ア) 交付 鹿児島県観光・文化スポーツ部文化振興課文化企画係(行政庁舎9階)  
イ) 交付期限 令和5年11月6日(月)午前9時00分

4 契約条項を示す場所及び期限

3の(3)のイに同じ。

5 入札説明会

無

6 入札保証金

(1) 入札保証金

見積もる契約金額の100分の5以上の金額を、現金又はアからエのいずれかの担保を令和5年11月6日(月)午前8時50分までに納付すること(納付に際しては、事前に文化振興課(電話099-286-2537)まで連絡すること)。

なお、入札保証金は、入札終了後還付する。ただし、落札者には、契約締結後還付する。

ア 政府の保証のある債券

イ 契約担当者が确实と認める金融機関(出資の受入れ、預り金及び金利等の取締りに関する法律(昭和29年法律第195号)第3条に規定する金融機関をいう。以下同じ。)が振出し又は支払保証をした小切手

ウ 契約担当者が确实と認める金融機関が引受け又は保証若しくは裏書をした手形

エ 郵政民営化法(平成17年法律第97号)第94条に規定する郵便貯金銀行が発行する普通為替証書又は定額小為替証書(差出人が受取人を指定しないものに限る。)

(2) 次のア又はイのいずれかに該当するときは、入札保証金の納付が免除される。

ア 入札に参加しようとする者が、入札保証金以上の金額につき、保険会社との間に県を被保険者とする入札保証保険契約を締結し、当該入札保証保険契約に係る保険証券を提出したとき。

イ 入札に参加しようとする者が、過去2箇年の間に国(独立行政法人を含む。)又は地方公共団体とこの入札に付する事項と種類及び規模をおおむね同じくする事項に係る契約を2回以上にわたって締結し、かつ、これらを全て誠実に履行したことを証する書面を提出したとき(その者が落札した場合において、契約を締結しないこととなるおそれがないと認められるときに限る。)

7 契約保証金

免除する。

## 8 入札の無効

次の(1)から(9)までのいずれかに該当する入札は、無効とする。

- (1) 入札に参加する者に必要な資格のない者のした入札
- (2) 2以上の入札書（代理人として提出する入札書を含む。）による入札
- (3) 入札金額が加除訂正されている入札書による入札
- (4) 入札要件の判明できない入札書，入札金額以外の記載事項の訂正に押印のない入札書又は入札者の押印のない入札書による入札
- (5) 記載した文字を容易に消字することのできる筆記用具を用いて記載した入札書による入札
- (6) 民法（明治29年法律第89号）第95条に規定する錯誤による入札であると入札執行者が認めた場合の入札
- (7) 送付，電報又は電送の方法による入札
- (8) 入札保証金の納付がない場合又は納入金額が過少の場合の入札
- (9) その他入札に関する条件に違反したと認められる者のした入札

## 9 提出書類

次の(1)から(4)までの書類を入札時に提出すること。

- (1) 入札書
- (2) 委任状（代理人が入札に参加する場合）
- (3) 2の(1)を証する書類（旅行業登録通知書，旅行業登録票等）の写し
- (4) 6の(2)のア又はイに係る書類（入札保証金の納付の免除を受ける場合）

## 10 落札者の決定の方法

有効な入札書を提出した者で，予定価格の制限の範囲内で最低の価格をもって申込みをしたものを落札者とする。

なお，予定価格の範囲内の入札がないときは，地方自治法施行令第167条の8第4項の規定により再度入札を行う。

再度入札においても予定価格の範囲内の入札がないときは，直ちにその場で再々度入札まで行う。

再度入札，再々度入札でも落札者がいないときは，最低価格入札者から順に見積書を徴収し，予定価格の範囲内の見積書を提出した者と随意契約するものとする。

## 11 最低制限価格

設定しない。

## 12 契約書案の提出

落札者は，落札決定通知を受けた日から5日以内に，記名押印した契約書案を提出しなければならない。

## 13 入札及び契約に関する事務を担当する部局の名称並びに問合せ先

質問票の提出については，令和5年11月2日（木）正午までに，以下の問い合わせ先へ別添質問票にてメールまたはファックスにより提出する。回答については，質問者へメールにて回答し，併せて県ホームページにも随時掲載する。

鹿児島県観光・文化スポーツ部文化振興課（鹿児島県庁行政庁舎9階）

メールアドレス cpdbk@pref.kagoshima.lg.jp

鹿児島市鴨池新町10番1号 郵便番号 890-8577

電話番号 099-286-2537

ファックス番号 099-286-5537

# 令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る 旅行業務委託 仕様書（案）

## 1 委託業務名

令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託

## 2 業務の目的

シンガポールとの文化芸術交流の促進を図り、国際性豊かな感性を備えた県民の育成と特色ある郷土文化の発展に資する。本年度は、シンガポールから文化芸術団体を本県に招へいし、公演や交流会等を通じて相互の交流を図る。

本業務は、本県での関係先訪問等を円滑に行うために必要となる旅行業務を行うことを目的とする。

## 3 日程 令和5年11月21日(火)～11月24日(金)の3泊4日

4 参加者	「ハッピー ウカーズ グループ」 団員	14人		
		引率保護者	7人	
	シンガポール人民協会	職員	2人	計23人

## 5 県から支払う業務委託料に含まれるもの

県から委託する業務は、「4 参加者」の「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業」日程に係る旅行業務全般とし、業務委託料に含まれるものは、次のとおりとする。

なお、引率保護者（7人）の宿泊、食事、ケータリングに係る経費については、引率保護者が負担するものとする（経費の積算には含めない）。

### (1) 全行程に係る添乗業務

- ・ 空港及び鹿児島中央駅における搭乗・乗車手続きや旅行中のトラブルに対応する。
- ・ 添乗員は英語対応できる方。

### (2) 旅行行程全般に係る団体と関係機関との連絡調整業務全般

- ・ 緊急時における関係機関等との連絡調整

### (3) 鹿児島県内3泊分のホテルの手配（23人分）及び宿泊代（16人分）

- ・ 部屋は、ツイン7部屋、3人使用3部屋の合計10部屋（全て洋室）とし、朝食代はホテル滞在費に含まれる。

### (4) 県内移動のためのバス借り上げ手配及び全行程4日間のバス借り上げ料、県内移動経費（荷物の輸送等も含む）

- ・ バスは、全行程大型1台とする。
- ・ スーツケース及びその他の荷物等（楽器含む）の輸送も含む。
- ・ 行程案は別紙参照。

### (5) 通訳業務4日間の手配及び通訳等経費（業務に伴う経費等も含む）

- ・ 添乗員とは別に通訳1人とする。
- ・ 全行程に添乗し、夜間緊急時の連絡調整業務を含む。

### (6) 歓迎夕食会（1人6,000円程度、飲み放題を含む）の手配（31人程度）及び夕食会に係る経費（24人分）

- ・ 21日の歓迎夕食会は、宿泊ホテル又は近隣施設を会場とする。

- ・ 参加人数・会場の選定等については、県と協議をすること。
- (7) 送別夕食会（1人6,000円程度、飲み放題を含む）の手配（29人程度）及び夕食会に係る経費（22人分）
- ・ 23日の送別夕食会は宿泊ホテル又は近隣施設を会場とする。
  - ・ 参加人数・会場の選定等については、県と協議をすること。
- (8) 昼食3回分（飲み物を含む）、夕食1回分、ケータリングの手配（23人分）及び経費（16人分）
- ・ 昼食は1食1人1,000円程度のものとする。
  - ・ 夕食は1食1人2,000円程度のものとする。
  - ・ ケータリング 11月21日～24日 飲み物：水500ml 23人×2本×4日分
  - ・ 食事場所、メニューについては県との調整を行うこと
- (9) 県内視察先の選定及び経費（16人分）
- ・ 県内視察を3カ所以上行うこと。
  - ・ 効率的な視察ができるよう高速道路やフェリー等を活用すること。
  - ・ 別紙日程をもとに、必要に応じて県および関係箇所と調整を行うこと。
- (10) リハーサルに係る設備等の手配及び経費（11月22日、23日仮予約済）
- ・ 11月22日の会場は川商ホール4階「市民ホール」を仮予約済（設備使用料約15,000円）。
  - ・ 11月23日の会場は鹿児島市中央公民館「市民ルーム」を仮予約済（設備使用料約4,000円）。
- (11) 記念品
- ・ 歓迎夕食会時のシンガポール受入団体への贈呈品10,000円程度の物を1個
  - ・ 1人あたり1,000円程度の記念品（16人分）※引率保護者分は不要。
  - ・ 贈呈品・記念品の選定については、県との調整を行うこと。
- (12) 文化交流団体「アロハルミコスタジオ」への出演謝礼の支払い（20,000円）
- (13) 鹿児島空港及び歓迎夕食会等で使用する横断幕及び吊り下げ名札の手配及び経費
- ・ 横断幕の生地は紙
  - ・ 作成に関しては、県との調整を行うこと。
- (14) 緊急時におけるシンガポール関係機関との連絡調整
- (15) その他
- ① 県職員（基本2人）が随行することに伴う下記の事項（費用については県職員が負担する。）
- ア 22日～24日の昼食の手配
  - イ 上記アにかかる経費の支払い
  - ウ 県内視察に係る経費の支払い
- ② この仕様書に定めのない事項については、県と受注者が協議して定めるものとする。

## 令和5年度 鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業 行程(案) R5.10.25現在

招へい団体 ハッピーウカーズグループ 16人(保護者含め23人)

月日	時間	行程・行事	場所等	備考
11/21(火)		シンガポール発→福岡空港着 グループA(15人):博多駅(12:24 発みずほ607号)→鹿児島中央駅(13:43着) グループB(8人):Aと別行動にて鹿児島入り		相手方対応
11/21(火)	14:00	団体受入(グループA(15人))	鹿児島中央駅	
	14:00~14:20	移動		
	14:20~15:20	県庁表敬訪問	県庁	18階会議室
	15:20~15:40	移動		
	15:40	ホテル着	(鹿児島市泊)	チェックイン
	18:00~20:00	歓迎夕食会(グループB(8人)合流)	ホテル又は周辺	
11/22(水)		朝食	ホテル	
	09:45	ホテル発		
	10:00~15:30	県内視察, 昼食, 移動	鹿児島市内ほか	鹿児島市内や桜島などの視察
	15:30~17:00	フラダンスチームとの交流	川商ホール	市民ホール 相互紹介, WEB配信
	17:00~17:20	移動		
	17:20	ホテル着	(鹿児島市泊)	
		夕食	ホテル	
11/23(木)		朝食	ホテル	
	9:30	ホテル発		チェックアウト
	9:45~11:30	リハーサル	鹿児島市中央公民館	市民ルーム
	11:30~13:30	昼食, 移動		
	13:30~16:00	日置市総合文化祭鑑賞及び出演	伊集院文化会館	
	16:00~17:30	移動		
	17:30	ホテル着	(霧島市泊)	チェックイン
	18:30	送別夕食会	ホテル又は周辺	
11/24(金)		朝食	ホテル	チェックアウト
	9:00	ホテル発		
	9:00~10:50	県内視察, 移動	霧島市等	霧島神宮等視察
	10:50	見送り(グループC(7人))	鹿児島空港	
	10:50~14:00	移動, 昼食		
	14:00	見送り(グループD(16人))	鹿児島中央駅	
11/24(金)		グループC:鹿児島空港 → 羽田空港(国内線) → ソウル(国際線) グループD:鹿児島中央駅(新幹線) → 博多着(福岡1泊)		相手方対応
11/25(土)		福岡空港発(9:45) → シンガポール着(15:20) ※予定		



入札保証金納付書

入札保証金納付書

第 号

一金

ただし、「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託」に係る入札保証金

現金 円

その他 [証券名  
記号番号  
額面金額]

上記のとおり納付します。

令和5年 月 日

契約担当者  
鹿児島県知事 塩田 康一 殿

納入者 住所 氏名 印

歳入徴収者

出納員等

(切取線)

入札保証金領収書

第 号

一金

ただし、「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託」に係る入札保証金

現金 円

その他 [証券名  
記号番号  
額面金額]

上記のとおり領収しました。

令和5年 月 日

収入出納員 印

取扱者 印

殿

<記入例>

第77号様式（第105条，第111条関係）

入札保証金納付書

入札保証金納付書

第 号

一金〇〇〇, 〇〇〇円 ← 左詰めで保証金の額を記入する

ただし、「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託」に係る入札保証金

現金 円 ← 現金で納付する場合は，金額を記入する

その他 [証券名, 記号番号, 額面金額] ← 証券により納付する場合，証券名，記号番号，金額を記入する

上記のとおり納付します。

令和5年 月 日 ← 納付する日を記入する

契約担当者

鹿児島県知事 塩田 康一 殿

座判可

納入者 住所 〇〇〇〇〇〇  
氏名 〇〇 〇〇

代表 印

Table with 2 columns: 歳入徴収者, 出納員等

(切取線)

入札保証金領収書

第 号

一金〇〇〇, 〇〇〇円 ← 左詰めで保証金の額を記入する

ただし、「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託」に係る入札保証金

現金 円 ← 現金で納付する場合は，金額を記入する

その他 [証券名, 記号番号, 額面金額] ← 証券により納付する場合，証券名，記号番号，金額を記入する

上記のとおり領収しました。

令和5年 月 日

座判可

収入出納員 印

〇〇〇〇〇〇〇〇  
〇〇 〇〇

取扱者 印

殿

入札保証金還付請求書

第 号

収支命令者		出納員等	
-------	--	------	--

一金

ただし、「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託」に係る入札保証金

現金 円

その他 [ 証券名  
記号番号  
額面金額 ]

上記の入札保証金の還付を請求します。

令和5年 月 日

契約担当者  
鹿児島県知事 塩田 康一 殿

住 所  
氏 名 印

上記のとおり領収しました。

令和5年 月 日

出納員等

収入出納員 殿

住 所  
氏 名 印

<記入例>

入札保証金還付請求書

第 号

収支命令者		出納員等	
-------	--	------	--

一金〇〇〇, 〇〇〇円 ← 左詰めで保証金の額を記入する

ただし、「令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託」に係る入札保証金

現金 円 ← 現金で納付した金額を記入する

その他 [ 証券名  
記号番号  
額面金額 ] ← 証券で納付した場合、証券名、記号番号、金額を記入する

上記の入札保証金の還付を請求します。

令和5年 月 日

契約担当者  
鹿児島県知事 塩田 康一 殿

座判可

住所 〇〇〇〇〇〇  
氏名 〇〇 〇〇 (代表)

上記のとおり領収しました。

令和5年 月 日

出納員等

収入出納員 殿

座判可

住所 〇〇〇〇〇〇  
氏名 〇〇 〇〇 (代表)

# 業 務 履 行 証 明 書

令和5年 月 日

## 〈証明依頼先(発注者)〉

団体名

代表者職・氏名

殿

## 〈申請者〉

住 所

会 社 名

代表者名

印

入札参加のため、鹿児島県に提出する必要がありますので、下記の業務に係る契約について、実績があることを証明願います。

## 記

### 1 委託業務契約の名称

### 2 契約金額

一金 円  
(うち消費税額一金 円)

### 3 契約業務の内容

(1) 旅行先・日程

\_\_\_\_\_

(2) 対象・参加者数

\_\_\_\_\_

(3) 業 務 の 内 容

\_\_\_\_\_

〈証明欄〉 .....

上記契約について、貴社が誠実に履行したことを証明します。

令和5年 月 日

## 〈証明者(発注者)〉

住 所

団 体 名

代表者職・氏名

印

<記入例>

# 業 務 履 行 証 明 書

令和5年〇月〇日

↑

証明を依頼する年月日を記入

<証明依頼先(発注者)>

団体名

座 判 可

代表者職・氏名

殿

<申請者>

住 所

会 社 名

代表者名

座 判 可

代表者印

入札参加のため、鹿児島県に提出する必要がありますので、下記の業務に係る契約について、実績があることを証明願います。

記

- 1 委託業務契約の名称 契約書の業務名を記入
- 2 契約金額 一金 円 ← 契約書の金額  
(うち消費税額一金 円) ✓ を記入
- 3 契約業務の内容  
(1) 旅行先・日程 〇〇〇〇 〇年〇月〇日～〇月〇日 〇泊〇日  
(2) 対象・参加者数 〇〇〇〇学校 〇年生〇人, 引率〇人 計〇〇人  
(3) 業 務 の 内 容 (受託した主な業務の内容を記入)

<証明欄> .....

上記契約について、貴社が誠実に履行したことを証明します。

令和5年〇月〇日

↑

証明年月日を記入

<証明者(発注者)>

住 所

団 体 名

代表者職・氏名

座 判 可

公印

その4 (その他用)

入 札 書	
一 金	
入札事項	令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託
上記のとおり入札します。	
令和5年 月 日	
契約担当者 鹿児島県知事 塩田 康一 殿	
住所	
氏名	
印	
代理人 住所	
氏名	
印	
(注) 入札金額は、見積もった契約金額の110分の100に相当する金額を記載するものとする。	

令和 年 月 日上記入札金額の100分の110に相当する金額で落札決定通知 印

<記入例>

その4 (その他用)

記 載 例

入 札 書	
一 金 〇, 〇〇〇, 〇〇〇円也	
入札事項	令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務委託
上記のとおり入札します。	
令和5年〇月〇日 ←入札月日を記入	
契約担当者 鹿児島県知事 塩田 康一 殿	
住所	座 判 可
氏名	(代表者印)
	↑
	代理人入札の場合、印は不要
代理人 住所	(代理人が入札する場合、記入)
氏名	(代理人印)
	↑
	委任状の印と同じであること
(注) 入札金額は、見積もった契約金額の110分の100に相当する金額を記載するものとする。	

令和 年 月 日上記入札金額の100分の110に相当する金額で落札決定通知 印



# 委任状

令和5年 月 日

鹿児島県知事 塩田 康一 殿

(委任者) 住 所  
商号名称  
代表者名

印

(代理人住所)

私は、(代理人氏名)

印 を代理人と定め、

下記入札、入札（見積）に関する一切の権限を委任します。

記

入札件名 : 令和5年度鹿児島・シンガポール  
文化芸術交流事業に係る旅行業務委託

<記入例>

※入札に際し、代表者が直接入札せず、代理人を指定して入札に参加する場合は、委任状を提出してください。

記 載 例

# 委 任 状

委任年月日を記入→ 令和5年〇月〇日

鹿児島県知事 塩田 康一 殿

(委任者) 住 所  
商号名称  
代表者名

代表者印

(代理人住所) ○○○○○○○○○

私は、(代理人氏名)

○○ ○○

代理人  
私 印

を代理人と定め、

下記入札、入札（見積）に関する一切の権限を委任します。

記

入札件名 : 令和5年度鹿児島・シンガポール  
文化芸術交流事業に係る旅行業務委託

## 入札上の注意事項

- 1 常に静粛にし、私語を慎むこと。
- 2 入札執行者は、1に違反したと認めたときは退室を命ずることがある。
- 3 入札書は、入札執行者の指示に基づき提出すること。
- 4 入札書は、記載事項を明瞭に記載し、押印のうえ封筒に入れて（ノリ付け不要）提出すること。
- 5 入札金額は見積もった契約金額の110分の100に相当する金額を記載すること。
- 6 提出した入札書の書換え、引換え及び撤回はすることができない。
- 7 次に掲げる者は失格とし、その者の入札参加資格は喪失する。
  - (1) 2の退室を命ぜられた者
  - (2) 再度入札の場合においては、初度入札に参加しなかった者
  - (3) 再々度入札の場合においては、再度入札に参加しなかった者
- 8 次に掲げる入札は無効とする。
  - (1) 代理権を有しない者のした入札
  - (2) 入札者が他の入札者の代理人と兼ねてした入札又は2人以上の入札者の代理を兼ねてした者の入札
  - (3) 入札者又はその代理人がした2以上の入札
  - (4) 入札金額が加除訂正されている入札書による入札
  - (5) 入札書の記載事項（入札年月日及び住所を除く。）が判明できない入札書、入札書の記載事項（入札金額を除く。）の訂正に押印のない入札書及び入札者の押印のない入札書による入札
  - (6) 記載した文字を容易に消字することのできる筆記用具を用いて記入した入札書による入札
  - (7) 入札執行者が特に示した入札の条件に違反した入札
  - (8) 民法第95条に基づく錯誤の入札と入札執行者が認めた場合の入札
  - (9) 失格した者の入札

令和5年 月 日

鹿児島県観光・文化スポーツ部文化振興課長 殿

所在地

団体名

代表者氏名

令和5年度鹿児島・シンガポール文化芸術交流事業に係る旅行業務  
質問書

入札説明書 ページ等	質問内容

※質問する内容が記載されている実施要領等のページを記載してください。

(例：「P5 仕様書 5(1)」等)

【連絡先】

担当者氏名

電話番号

FAX番号

E-mail